



**GOBIERNO DE LA REPÚBLICA DE GUATEMALA**  
**Government of the Republic of Guatemala**  
**MINISTERIO DE AGRICULTURA, GANADERÍA Y ALIMENTACIÓN -MAGA-**  
**Ministry of Agriculture, Food and Livestock**  
**VICEMINISTERIO DE SANIDAD AGROPECUARIA Y REGULACIONES -VISAR-**  
**Vice Ministry of Agropecuarian Healthiness and Regulations**  
**DIRECCIÓN DE SANIDAD VEGETAL -DSV-**  
**Direction of Vegetable Healthiness**



**CERTIFICADO FITOSANITARIO DE EXPORTACIÓN**  
**PHYTOSANITARY CERTIFICATE FOR EXPORT**

**No. DSV 084111**

1) A: ORGANIZACIÓN NACIONAL DE PROTECCIÓN FITOSANITARIA DE TO: NATIONAL PLANT PROTECTION ORGANIZATION	2) LUGAR DE EMISIÓN PLACE OF ISSUE 3) FECHA DE INSPECCIÓN INSPECTION DATE
--	--

**CERTIFICACIÓN**      **CERTIFICATION**

4) Por la presente se certifica que las plantas, productos vegetales u otros artículos reglamentados descritos aquí, se han inspeccionado y/o sometido a ensayo de acuerdo con los procedimientos oficiales adecuados y se considera que están libres de las plagas cuarentenarias especificadas por la parte contratante importadora y que cumple los requisitos fitosanitarios vigentes de la parte contratante importadora.	This is to certify that the plants, plant products and any other articles subject to regulations described herein, have been inspected and/or sampled for analysis according to official procedures and the products are considered to be free of quarantine pests specified by the importing country. They also comply with the current phytosanitary requirements of the importing country, including those regarding non-quarantine pests.
--	---

**DESCRIPCIÓN DEL ENVÍO**      **DESCRIPTION OF THE CONSIGNMENT**

5) NOMBRE Y DIRECCIÓN DEL EXPORTADOR NAME AND ADDRESS OF THE EXPORTER	6) NOMBRE Y DIRECCIÓN DECLARADOS DEL DESTINATARIO DECLARED NAME AND ADDRESS OF THE CONSIGNEE
--	---

7) MARCAS DISTINTIVAS DISTINGUISHING MARKS	8) NÚMERO Y DESCRIPCIÓN DE LOS BULTOS NUMBER AND DESCRIPTION OF PACKAGES	9) CANTIDAD DECLARADA Y NOMBRE DEL PRODUCTO DECLARED QUANTITY AND NAME OF PRODUCT	10) NOMBRE BOTÁNICO DE LAS PLANTAS BOTANICAL NAME OF PLANTS
11) PAÍS DE ORIGEN PLACE OF ORIGIN	12) MEDIO DE TRANSPORTE DECLARADO DECLARED MEANS OF CONVEYANCE	13) PUNTO DE ENTRADA DECLARADO DECLARED POINT OF ENTRY	

**TRATAMIENTO DE DESINFESTACIÓN Y/O DESINFECCIÓN**      **DESINFESTATION AND/OR DESINFECTION TREATMENT**

14) FECHA DATE	15) TRATAMIENTO TREATMENT
16) PRODUCTOS QUÍMICOS (INGREDIENTE ACTIVO) CHEMICAL (ACTIVE INGREDIENT)	17) CONCENTRACIÓN CONCENTRATION
18) DURACIÓN Y TEMPERATURA DURATION AND TEMPERATURE	19) INFORMACIÓN ADICIONAL ADDITIONAL INFORMATION

**DECLARACIÓN ADICIONAL**      **ADDITIONAL DECLARATION**

20)		24) SELLO DE LA ORGANIZACIÓN STAMP OF ORGANIZATION
21) NOMBRE DEL FUNCIONARIO AUTORIZADO NAME OF AUTHORIZED OFFICER	23) FECHA DE EMISIÓN DATE ISSUED	
22) FIRMA DEL OFICIAL AUTORIZADO SIGNATURE OF AUTHORIZED OFFICER		



El Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación, la Dirección de Sanidad Vegetal y su personal, así como sus representantes, declinan toda responsabilidad económica derivado de la emisión de este Certificado Fitosanitario de Exportación.

The Ministry of Agriculture, Livestock and Food, the Direction Of Plant Health, its officials and representatives decline all economical liabilities resulting from the emition this Phytosanitary Certificate for Export.

ORIGINAL - USUARIO (BLANCO)

DUPLICADO - PUESTO SEPA (VERDE)

TRIPPLICADO CONTABILIDAD (AZUL)